



# MONITORUL OFICIAL AL ROMÂNIEI

Anul XII — Nr. 276

PARTEA I  
LEGI, DECRETE, HOTĂRĂRI ȘI ALTE ACTE

Luni, 19 iunie 2000

## SUMAR

Nr.	Pagina	Nr.	Pagina
<b>HOTĂRĂRI ALE GUVERNULUI ROMÂNIEI</b>			
469.	1-2	dintre România și Bulgaria, semnat la Craiova la 7 septembrie 1940, aprobate prin Hotărârea Guvernului nr. 753/1998 .....	5
470.	2-3	484. — Hotărâre privind transmiterea unui imobil, proprietate publică a statului, din administrarea Ministerului Educației Naționale în administrarea Secretariatului de Stat pentru Culte, pentru Schitul Darvari — București .....	6
471.	3-4	<b>ACTE ALE ORGANELOR DE SPECIALITATE ALE ADMINISTRAȚIEI PUBLICE CENTRALE</b>	
474.	4	93. — Ordin al ministrului agriculturii și alimentației privind aprobarea Programului de restructurare a Societății Comerciale „Agroindustrială” Horia — S.A., județul Arad .....	7
475.		<b>ACTE ALE AUTORITĂȚII NAȚIONALE DE REGLEMENTARE ÎN DOMENIUL ENERGIEI</b>	
		101. — Decizie pentru aprobarea Codului tehnic al rețelelor electrice de distribuție .....	7
		103. — Decizie pentru aprobarea Procedurii (interimare) de repartizare a încasărilor rezultate din vânzarea de energie electrică la consumatori .....	8

## HOTĂRĂRI ALE GUVERNULUI ROMÂNIEI

### GUVERNUL ROMÂNIEI

#### HOTĂRÂRE

#### pentru aprobarea majorării contribuției României la capitalul Băncii de Dezvoltare a Consiliului Europei

În temeiul prevederilor art. 107 din Constituția României și ale art. 2 și 3 din Ordonanța Guvernului nr. 1/1996 pentru aderarea României la Statutul Fondului Consiliului Europei de Restabilire pentru Refugiații Naționali și Excedentele de Populație în Europa și la Statutul Fondului de Dezvoltare Socială al Consiliului Europei,

**Guvernul României** adoptă prezenta hotărâre.

Art. 1. — Se aprobă majorarea contribuției României la capitalul Băncii de Dezvoltare a Consiliului Europei, respectiv majorarea capitalului subscris de la 15.511.000 euro la 35.963.150 euro și a capitalului vărsat de la 1.712.000 euro la 3.969.917 euro, pentru a se menține procentul de participare la capital de 1,11%.

Art. 2. — Contravaloarea în lei a sumei aferente organismele internaționale“, de către Ministerul contribuției României prevăzute la art. 1 se va achita Finanțelor, la solicitarea Băncii de Dezvoltare a din bugetul de stat, poziția „Contribuții și cotizații la Consiliului Europei.

PRIM-MINISTRU  
**MUGUR CONSTANTIN ISĂRESCU**

Contrasemnează:  
Ministrul finanțelor,  
**Decebal Traian Remeș**  
Ministru de stat, ministrul afacerilor externe,  
**Petre Roman**

București, 9 iunie 2000.  
Nr. 469.

## GUVERNUL ROMÂNIEI

### HOTĂRÂRE

**privind aprobarea cheltuielilor referitoare la organizarea la București a reuniunii Comitetului Coordonatorilor Naționali al Inițiativei Central-Europene (29–30 mai 2000) și a reuniunii directorilor politici din țările membre (31 mai 2000)**

În temeiul prevederilor art. 107 din Constituția României,

**Guvernul României** adoptă prezenta hotărâre.

Art. 1. — Se aprobă organizarea la București în perioada 29–30 mai 2000 a reuniunii Comitetului Coordonatorilor Naționali al Inițiativei Central-Europene (ICE).

Art. 2. — Se aprobă organizarea la București la 31 mai 2000 a reuniunii directorilor politici din țările membre ICE.

Art. 3. — Cheltuielile aferente organizării reuniunilor menționate la art. 1 și 2, în sumă totală de 54.169.000 lei, se suportă din bugetul Ministerului Afacerilor Externe, de la capitolul „Autorități publice“, titlul „Cheltuieli materiale și servicii“, cu respectarea prevederilor legale, conform devizului de cheltuieli cuprins în anexa care face parte integrantă din prezenta hotărâre.

PRIM-MINISTRU  
**MUGUR CONSTANTIN ISĂRESCU**

Contrasemnează:  
Ministru de stat, ministrul afacerilor externe,  
**Petre Roman**  
Ministrul finanțelor,  
**Decebal Traian Remeș**

București, 9 iunie 2000.  
Nr. 470.

ANEXĂ

#### DEVIZ DE CHELTUIELI

##### I. Reuniunea Comitetului Coordonatorilor Naționali al ICE (București, 29–30 mai 2000)

1. Dejun de lucru oferit de conducerea Ministerului Afacerilor Externe: 50 persoane x 239.000 lei/persoană	= 11.950.000 lei
2. Cheltuieli pentru masa zilnică: 38 persoane x 1 zi x 239.000 lei/zi	= 9.082.000 lei
3. Răcoritoare și cafea în timpul negocierilor: 50 persoane x 2 zile x 27.600 lei/persoană	= 2.760.000 lei
4. Casete audio pentru înregistrare și rechizite	= 600.000 lei
5. Fotografii care se execută cu ocazia acțiunii	= 2.000.000 lei
6. Cadouri	= 915.000 lei
<b>TOTAL I</b>	<b>= 27.307.000 lei</b>

**II. Reuniunea directorilor politici din țările membre ICE (București, 31 mai 2000)**

1. Dejun oficial oferit de conducerea Ministerului Afacerilor Externe: 70 persoane x 239.000 lei/persoană	= 16.730.000 lei
2. Răcoritoare și cafea în timpul negocierilor: 70 persoane x 27.600 lei/persoană	= 1.932.000 lei
3. Transport intern (autobuz)	= 4.200.000 lei
4. Casete audio pentru înregistrare și rechizite	= 600.000 lei
5. Fotografii care se execută cu ocazia acțiunii	= 2.000.000 lei
6. Vizitarea unui muzeu	= 1.400.000 lei
<b>TOTAL II</b>	<b>= 26.862.000 lei</b>
<b>TOTAL CHELTUIELI I + II</b>	<b>= 54.169.000 lei</b>

**GUVERNUL ROMÂNIEI****HOTĂRÂRE****pentru aprobarea redistribuirii unui număr de 36 de medalii din argint emise cu ocazia aniversării a 10 ani de la Revoluția anticomunistă română din decembrie 1989**

În temeiul prevederilor art. 107 din Constituția României,

**Guvernul României** adoptă prezenta hotărâre.

Articol unic. — Se aprobă redistribuirea, conform anexeii care face parte integrantă din prezenta hotărâre, a unui număr de 36 de medalii din argint, emise în conformitate cu prevederile Hotărârii Guvernului nr. 979/1999 privind suplimentarea bugetului Secretariatului de Stat pentru Problemele Revoluționarilor din Decembrie 1989

cu suma de 4,25 miliarde lei din Fondul de rezervă bugetară la dispoziția Guvernului pe anul 1999 pentru organizarea și finanțarea aniversării a 10 ani de la Revoluția anticomunistă română, publicată în Monitorul Oficial al României, Partea I, nr. 578 din 26 noiembrie 1999.

PRIM-MINISTRU  
**MUGUR CONSTANTIN ISĂRESCU**

Contrasemnează:

Secretariatul de Stat pentru Problemele Revoluționarilor  
din Decembrie 1989

**Cristian Alexandrescu,**  
secretar de stat

Ministrul culturii,  
**Ion Caramitru**

Ministrul finanțelor,  
**Decebal Traian Remeș**

București, 9 iunie 2000.  
Nr. 471.

ANEXĂ

București	– Muzeul Național de Istorie al României	2 bucăți
	– Muzeul Militar Național	2 bucăți
	– Muzeul de Istorie și Artă al Municipiului București	2 bucăți
Arad	– Muzeul Județean Arad	2 bucăți
Bacău	– Muzeul Județean de Istorie și Arheologie „Iulian Antonescu“	1 bucată
Bihor	– Muzeul Țării Crișurilor	1 bucată
Brașov	– Muzeul Județean de Istorie	2 bucăți
Brăila	– Muzeul de Istorie al Brăilei	2 bucăți
Buzău	– Muzeul Județean Buzău	2 bucăți

Cluj	– Muzeul Național de Istorie al Transilvaniei	2 bucăți
Constanța	– Muzeul de Istorie Națională și Arheologie	1 bucată
Târgoviște	– Complexul Național Muzeal „Curtea Domnească“	2 bucăți
Craiova	– Muzeul Olteniei	1 bucată
Iași	– Complexul Național Muzeal „Moldova“	1 bucată
Baia Mare	– Muzeul Județean Maramureș	1 bucată
Drobeta-Turnu Severin	– Muzeul Regiunii Porților de Fier	1 bucată
Târgu Mureș	– Muzeul Județean Mureș	2 bucăți
Ploiești	– Muzeul Județean de Istorie și Arheologie	1 bucată
Sibiu	– Muzeul Național Brukenthal	2 bucăți
Suceava	– Muzeul Național al Bucovinei	1 bucată
Timișoara	– Muzeul Banatului	2 bucăți
Tulcea	– Institutul de Cercetări Ecomuzeale	1 bucată
Academia Română	– Cabinet numismatic	1 bucată
Timișoara	– Asociația „Memorialul Revoluției 16–22 Decembrie 1989“	1 bucată
<b>TOTAL:</b>		<b>36 bucăți</b>

## GUVERNUL ROMÂNIEI

### HOTĂRÂRE

#### privind aprobarea și modul de finanțare a participării unui ofițer din Ministerul de Interne la misiunile Grupului Multinațional de Asistență de Poliție — M.A.P.E. al U.E.O. în Albania, pe perioada extinderii mandatului acestui organism

În temeiul prevederilor art. 107 din Constituția României,

**Guvernul României** adoptă prezenta hotărâre.

Art. 1. — Se aprobă participarea unui ofițer din Ministerul de Interne la misiunile Grupului Multinațional de Asistență de Poliție — M.A.P.E. al U.E.O. în Albania, pe perioada extinderii mandatului acestui organism.

Art. 2. — Cheltuielile de participare a reprezentantului României pe perioada 12 aprilie 2000—31 decembrie 2000, în sumă de 598.395 mii lei, vor fi suportate din creditele bugetare ce se vor aproba Ministerului de Interne prin legea bugetului de stat pe anul 2000, iar cele pentru perioada 1 ianuarie 2001—12 aprilie 2001, în sumă de

233.085 mii lei, vor fi suportate din creditele bugetare ce vor fi aprobate Ministerului de Interne prin legea bugetului de stat pe anul 2001.

Art. 3. — Toate drepturile și obligațiile ofițerului, stabilite prin Hotărârea Guvernului nr. 411/1997, rămân valabile și pe perioada prelungirii mandatului M.A.P.E. al U.E.O. în Albania.

Art. 4. — Ministerul de Interne, Ministerul Finanțelor și Ministerul Afacerilor Externe vor aduce la îndeplinire prevederile prezentei hotărâri.

PRIM-MINISTRU  
**MUGUR CONSTANTIN ISĂRESCU**

Contrasemnează:  
Ministru de interne,  
**Constantin Dudu Ionescu**  
Ministru finanțelor,  
**Decebal Traian Remeș**

Ministru de stat, ministrul afacerilor externe,  
**Petre Roman**

## GUVERNUL ROMÂNIEI

## HOTĂRÂRE

**privind modificarea și completarea Normelor metodologice pentru aplicarea Legii nr. 9/1998 privind acordarea de compensații cetățenilor români pentru bunurile trecute în proprietatea statului bulgar în urma aplicării Tratatului dintre România și Bulgaria, semnat la Craiova la 7 septembrie 1940, aprobate prin Hotărârea Guvernului nr. 753/1998**

În temeiul prevederilor art. 107 din Constituția României și ale art. II din Ordonanța de urgență a Guvernului nr. 172/1999 pentru modificarea și completarea Legii nr. 9/1998 privind acordarea de compensații cetățenilor români pentru bunurile trecute în proprietatea statului bulgar în urma aplicării Tratatului dintre România și Bulgaria, semnat la Craiova la 7 septembrie 1940,

**Guvernul României** adoptă prezenta hotărâre.

**Articol unic.** — Normele metodologice pentru aplicarea Legii nr. 9/1998 privind acordarea de compensații cetățenilor români pentru bunurile trecute în proprietatea statului bulgar în urma aplicării Tratatului dintre România și Bulgaria, semnat la Craiova la 7 septembrie 1940, aprobate prin Hotărârea Guvernului nr. 753/1998, publicată în Monitorul Oficial al României, Partea I, nr. 458 din 30 noiembrie 1998, se modifică și se completează după cum urmează:

**1. Alineatul (2) al articolului 9 va avea următorul cuprins:**

„(2) Prețul pe unitatea de produs se calculează potrivit prețului de achiziție al florii-soarelui și porumbului, publicat de Comisia Națională pentru Statistică pentru anul anterior celui în care se acordă despăgubirea, iar pentru bumbac, pe baza prețului pe piața internațională din anul anterior, comunicat de Institutul de Economie Mondială, transformat în lei la cursul mediu din luna în care este stabilit în valută.“

**2. După articolul 34 se introduce articolul 34<sup>1</sup> cu următorul cuprins:**

„Art. 34<sup>1</sup>. — Pentru evaluarea terenurilor, construcțiilor și recoltelor neculesse de porumb, bumbac și floarea-soarelui comisiile județene, respectiv a municipiului București, desemnează una sau mai multe comisii tehnice de specialitate, după caz, formate din 3 membri specialiști în expertizări de construcții și evaluatori funciari, desemnați din cadrul instituțiilor publice, al serviciilor publice descentralizate sau al consiliilor locale.“

**3. Alineatul (2) al articolului 38 va avea următorul cuprins:**

„(2) Pe baza hotărârilor definitive ale comisiei centrale sau a hotărârilor judecătorești definitive, în termen de 10 zile de la primirea acestora beneficiarii solicită direcțiilor generale ale finanțelor publice și controlului financiar de stat județene, respectiv a municipiului București, în a căror rază teritorială își au domiciliul, plata sumelor aprobate. Solicitarea plății se face pe bază de cerere scrisă, la care se anexează și hotărârea comisiei centrale sau hotărârea judecătorească definitivă.“

**4. Articolul 39 va avea următorul cuprins:**

„Art. 39. — Direcțiile generale ale finanțelor publice și controlului financiar de stat județene, respectiv a municipiului București, centralizează cererile primite și transmit Ministerului Finanțelor necesarul de credite bugetare, menționând numărul și data hotărârii comisiei centrale sau ale hotărârii judecătorești definitive, numele și prenumele beneficiarilor compensațiilor aprobate, adresa și suma de plată.“

**5. Articolul 40 va avea următorul cuprins:**

„Art. 40. — Direcția generală a finanțelor publice și controlului financiar de stat județeană, respectiv a municipiului București, virează sumele în lei, reprezentând despăgubirea acordată în condițiile legii, în contul personal al beneficiarului acesteia, deschis la o bancă sau la Casa de Economii și Consemnațiuni, după caz.“

**6. Articolul 41 se abrogă.**

PRIM-MINISTRU  
**MUGUR CONSTANTIN ISĂRESCU**

Contrasemnează:  
Ministrul finanțelor,  
**Decebal Traian Remes**  
p. Ministrul agriculturii și alimentației,  
**Aurel Pană,**  
secretar de stat

## GUVERNUL ROMÂNIEI

## HOTĂRÂRE

**privind transmiterea unui imobil, proprietate publică a statului, din administrarea  
Ministerului Educației Naționale în administrarea Secretariatului de Stat pentru Culte,  
pentru Schitul Darvari – București**

În temeiul prevederilor art. 107 din Constituția României și ale art. 12 alin. (1) și (2) din Legea nr. 213/1998 privind proprietatea publică și regimul juridic al acesteia,

**Guvernul României** adoptă prezenta hotărâre.

Art. 1. — Se aprobă transmiterea imobilului, proprietate publică a statului, situat în municipiul București, str. Schitul Darvari nr. 10–12, sectorul 2, având datele de identificare prevăzute în anexa care face parte integrantă din prezenta hotărâre, din administrarea Ministerului Educației Naționale — Agenția Națională a Taberelor și Turismului Școlar din România în administrarea Secretariatului de Stat pentru Culte, pentru Schitul Darvari, situat în municipiul București,

str. Schitul Darvari nr. 3, în scopul deschiderii unui așezământ bisericesc pentru tineret și desfășurării altor acțiuni specifice vieții bisericești.

Art. 2. — Predarea-preluarea imobilului transmis potrivit art. 1 se face în termen de 30 de zile de la data intrării în vigoare a prezentei hotărâri, pe bază de protocol încheiat între părțile interesate, la valoarea de inventar de la data transmiterii.

PRIM-MINISTRU  
**MUGUR CONSTANTIN ISĂRESCU**

Contrasemnează:

p. Ministrul educației naționale,  
**József Kötő,**  
secretar de stat

Secretariatul de Stat pentru Culte  
**Nicolae Brânzea,**  
secretar de stat

Ministrul lucrărilor publice și amenajării teritoriului,  
**Nicolae Noica**

București, 9 iunie 2000.  
Nr. 484.

ANEXĂ

## DATELE DE IDENTIFICARE

**a imobilului situat în municipiul București, str. Schitul Darvari nr. 10–12, sectorul 2,  
proprietate publică a statului, care se transmite din administrarea Ministerului Educației Naționale  
în administrarea Secretariatului de Stat pentru Culte, pentru Schitul Darvari – București**

Adresa imobilului care se transmite	Persoana juridică de la care se transmite imobilul	Persoana juridică la care se transmite imobilul	Caracteristicile tehnice ale imobilului
Municipiul București, str. Schitul Darvari nr. 10–12, sectorul 2	Ministerul Educației Naționale — Agenția Națională a Taberelor și Turismului Școlar din România	Secretariatul de Stat pentru Culte, pentru Schitul Darvari – București	Suprafața construită = 315,36 m <sup>2</sup> Suprafața liberă = 919,40 m <sup>2</sup> Suprafața totală = 1.234,76 m <sup>2</sup>

# ACTE ALE ORGANELOR DE SPECIALITATE ALE ADMINISTRAȚIEI PUBLICE CENTRALE

MINISTERUL AGRICULTURII ȘI ALIMENTAȚIEI

## ORDIN

### privind aprobarea Programului de restructurare a Societății Comerciale „Agroindustrială“ Horia — S.A., județul Arad

Ministrul agriculturii și alimentației,

în baza Programului de restructurare a Societății Comerciale „Agroindustrială“ Horia — S.A., județul Arad, aprobat prin Hotărârea Adunării generale a acționarilor din 10 martie 2000, prin care s-au stabilit măsuri menite să eficientizeze activitatea acestei societăți comerciale și să lichideze arieratele în sumă de 12.300.610 mii lei,

în temeiul Hotărârii Guvernului nr. 6/1999 privind organizarea și funcționarea Ministerului Agriculturii și Alimentației, cu modificările și completările ulterioare,

având în vedere prevederile art. 4 alin. (2) lit. d) și ale art. 7 din Ordonanța de urgență a Guvernului nr. 98/1999 privind protecția socială a persoanelor ale căror contracte individuale de muncă vor fi desfăcute ca urmare a concedierilor colective,

emite următorul ordin:

Art. 1. — Se aprobă „Programul de restructurare a Societății Comerciale „Agroindustrială“ Horia — S.A., județul Arad, cu disponibilizarea unui număr de 36 de salariați.

Art. 2. — Personalul disponibilizat prin aplicarea programului de restructurare beneficiază de prevederile Ordonanței de urgență a Guvernului nr. 98/1999.

Art. 3. — Prezentul ordin va fi publicat în Monitorul Oficial al României, Partea I.

p. Ministrul agriculturii și alimentației,  
**Ștefan Pete,**  
secretar de stat

București, 12 iunie 2000.  
Nr. 93.

# ACTE ALE AUTORITĂȚII NAȚIONALE DE REGLEMENTARE ÎN DOMENIUL ENERGIEI

AUTORITATEA NAȚIONALĂ DE REGLEMENTARE ÎN DOMENIUL ENERGIEI

## DECIZIE

### pentru aprobarea Codului tehnic al rețelelor electrice de distribuție

Președintele Autorității Naționale de Reglementare în Domeniul Energiei,

în temeiul art. 6 lit. f) și al art. 9 alin. (4) și (5) din Ordonanța de urgență a Guvernului nr. 29/1998 privind înființarea, organizarea și funcționarea Autorității Naționale de Reglementare în Domeniul Energiei — ANRE, precum și al art. 70 lit. f) din Ordonanța de urgență a Guvernului nr. 63/1998 privind energia electrică și termică,

emite următoarea decizie:

Art. 1. — Se aprobă Codul tehnic al rețelelor electrice de distribuție, prezentat în anexa\*) care face parte integrantă din prezenta decizie.

Art. 2. — Prezenta decizie va fi publicată în Monitorul Oficial al României, Partea I.

Art. 3. — Departamentul licențe, autorizări și reglementări tehnice din cadrul ANRE va asigura și va controla

modul de aducere la îndeplinire a prevederilor prezentei decizii.

Art. 4. — La data intrării în vigoare a prezentei decizii își încetează valabilitatea toate dispozițiile cuprinse în reglementări anterioare, care contravin prevederilor Codului tehnic al rețelelor electrice de distribuție.

Președintele Autorității Naționale de Reglementare în Domeniul Energiei,  
**Jean Constantinescu**

București, 6 iunie 2000.  
Nr. 101.

\*) Codul tehnic al rețelelor electrice de distribuție va fi pus la dispoziție, contra cost, agenților economici interesați, la cererea acestora, de Compania Națională de Electricitate — S.A. — Societatea Comercială „Electrică” — S.A.

AUTORITATEA NAȚIONALĂ DE REGLEMENTARE ÎN DOMENIUL ENERGIEI

**DECIZIE**  
**pentru aprobarea Procedurii (interimare) de repartizare a încasărilor rezultate  
din vânzarea de energie electrică la consumatori**

Președintele Autorității Naționale de Reglementare în Domeniul Energiei,

în temeiul art. 3, al art. 5 lit. e) și al art. 9 alin. (4) și (5) din Ordonanța de urgență a Guvernului nr. 29/1998 privind înființarea, organizarea și funcționarea Autorității Naționale de Reglementare în Domeniul Energiei — ANRE, precum și al art. 69 alin. (2) lit. a) și al art. 70 lit. f) din Ordonanța de urgență a Guvernului nr. 63/1998 privind energia electrică și termică,

emite următoarea decizie:

Art. 1. — Se aprobă Procedura (interimară) de repartizare a încasărilor rezultate din vânzarea de energie electrică la consumatori, prevăzută în anexa\*) care face parte integrantă din prezenta decizie.

Art. 2. — Prezenta decizie intră în vigoare în termen de 10 zile de la publicarea ei în Monitorul Oficial al României, Partea I, și se aplică până la data de 31 decembrie 2000.

Art. 3. — Departamentul tarife, reglementări comerciale și protecția consumatorilor din cadrul ANRE și agenții economici din sectorul energiei electrice, cu excepția consumatorilor eligibili și a furnizorilor licențiați, alții decât Societatea Comercială „Electrică” — S.A., vor aduce la îndeplinire prevederile prezentei decizii.

Președintele Autorității Naționale de Reglementare în Domeniul Energiei,  
**Jean Constantinescu**

București, 8 iunie 2000.  
Nr. 103.

\*) Procedura (interimară) de repartizare a încasărilor rezultate din vânzarea de energie electrică la consumatori va fi pusă la dispoziție agenților economici interesați de către Agenția Națională de Reglementare în Domeniul Energiei.

---

**EDITOR: PARLAMENTUL ROMÂNIEI — CAMERA DEPUTAȚILOR**

---

Regia Autonomă „Monitorul Oficial”, str. Izvor nr. 2–4, Palatul Parlamentului, sectorul 5, București,  
cont nr. 2511.1–12.1/ROL Banca Comercială Română — S.A. — Sucursala „Unirea” București  
și nr. 5069427282 Trezoreria sector 5, București.

Adresa pentru publicitate : Serviciul relații cu publicul și agenții economici, București,  
șos. Panduri nr. 1, bloc P33, parter, sectorul 5, telefon 411.58.33.

Tiparul : Regia Autonomă „Monitorul Oficial”, tel. 490.65.52, 335.01.11/2178 și 402.21.78,  
E-mail: ramomrk@bx.logicnet.ro, Internet: www.monitoruloficial.ro

---